

Svajonų
ROMANAI

Aistra

Knygute.lt

KIMBERLEY TROUTTE

Skandalas, nulemtas žvaigždžių



2021 rugsėjis–gruodis

Kimberley Troutte

**SKANDALAS,
NULEMTAS
ŽVAIGŽDŽIŲ**

Romanas

Kimberley Troutte, *Star-Crossed Scandal*, 2019

© Kimberley Troutte, 2019

Šis leidinys publikuojamas pagal sutartį su „Harlequin Enterprises II B.V. / s. à. r. l.“

Visi šios knygos personažai yra išgalvoti. Bet koks panašumas į tikrus asmenis, gyvus ar mirusius, yra visiškai atsitiktinis.

Visos teisės į šį kūrinį saugomos. Šį leidinį draudžiama atkurti bet kokia forma ar būdu, viešai skelbti, taip pat padaryti viešai prieinamą kompiuterių tinklais (internete), išleisti ir versti, platinti jo originalą ar kopijas: parduoti, nuomoti, teikti panaudai ar kitaip perduoti nuosavybėn be raštiško leidėjo sutikimo.

Už draudimo nepaisymą numatyta teisinė atsakomybė.

© Miglė Puzarienė, vertimas iš anglų kalbos, 2021

© Lina Noreikaitė, knygos viršelio dizainas, 2016

© Shutterstock.com, viršelio nuotrauka

© „Svajonių knygos“, 2021

© „Svajonių knygos“, skaitmeninė versija, 2021

ISBN 978-609-03-0744-1

Elektroninė versija © Knygute.lt, 2021

Piratų įlankos istorija

Kelis šimtmečius Harperiai vykdė labai sumanius verslo sandorius.

1830-aisiais galvijų baronas Jonas Harperis įsigijo žemės valdą greta Piratų įlankos dabar ištaigingoje Kalifornijos pakrantėje. Buvo kalbama, kad Ispanijos karalius paliko šį turtingą kraštą, nes piratai negailestingai puldinėjo įlanką. Taip pat sakoma, kad, Jonui nusipirkus žemę už žemiausią kainą – sumokėjo aštuonis dublonus, niekas nematė nė vieno piratų laivo.

Harperiai šį pasakojimą perduodavo iš kartos į kartą, kad palikuonys prisimintų kiekvienas turintis piratų kraujo. Iš kiekvienos kartos tikimasi, kad Harperių vardas bus su pasiaukojimu didžiai garsinamas, kaip kad tai darė naftos magnatas Ervė Harperis, prieš dešimt metų išsiuntęs vaikus į nežinią.

Dabar Ervė paprašė vaikų grįžti į Piratų įlanką – su tam tikromis sąlygomis. Jis nesidrovėjo net kyšių, kad tik gautų ko panorėjęs.

Harperiai ne myli, o plėšikauja.

Jeigu drūs Ervės planai išdegs, visi keturi Harperiai, tarp jų ir Ervė, pagaliau ras meilę Piratų įlankoje.

1

Karštas, svajingas seksas.

Štai kuo tryško iš limuzino išlipęs vyras. Ir pulsuojančia muzika. Jei Nikolas Madeira būtų daina, tai aidėtų brazilškais ritmais, šokių judesiais, srūvančia ugnimi ir žodžiais, kurių mergina negalėtų išmesti iš galvos.

Stovėdama tarp dviejų savo brolių prie Piratų įlankos kurorto įėjimo, Kloja Harper spėjo nužvelgti Nikolą, baigiantį kalbėti mobiliuoju telefonu ir laukiantį, kol vairuotojas iškels iš bagažinės jo atsivežtus daiktus. Ilgos ryklio pilkumo baltinių rankovės buvo atraitytos ir atidengė įdegusius raumeningus dilbius. Tamsios lyg anglis kelnės pabrėžė liekną liemenį, kostiumo švarkas atsainiai užmestas ant peties. Kloja Harper prieš akis matė kadaise jai galvą apsukusį savo mylimąjį – tik jau suaugusį.

Ji pasivėdino.

– Gerai jautiesi? – paklausė Džefas, amžiumi artimiausias jai brolis, ir apkabino per pečius.
– Atrodai lyg tuojau nualpsi.

– Po galais, ir tu? – subambėjo Metas, vyresnysis brolis, įdėmiai ją nužiūrėjęs. – Šįryt Julija atrodė taip pat, kai užsiminiau, kad Nikolas

Madeira atvažiuoja į miestą ir ketina apsistoti kurorte. Ir kas čia tokio svarbaus?

- Jis svarbus, - sukuždėjo Kloja.

Nikis M. anuomet buvo popžvaigždė, o dabar - plačiai žinomas muzikos prodiuseris, atradęs keletą žymiausių vardų, besipuikuojančių muzikos viršūnėje. Jis tiesiog legenda! Dar daugiau: jis buvo jos Nikis M. Vienuolikos Kloja eidama miegoti kaskart pabučiuodavo jo plakatą. Nikis M. buvo jos gelbėtojas, kai daugiau niekam nesijausdavo reikalinga. O dabar jos paauglystės meilė ritmingai judančiais klubais žingsniavo šaligatviu link jos tėvų kurorto. Ir jei jie padarys tikrai gerą įspūdį, Nikis M. pasirašys sutartį čia surengti kitą muzikos realybės šou.

Kloja, kurorto renginių vadovė, jam viską aprodys. Šeima įpareigojo gauti jo parašą ant punktyrinės linijos.

Jiedu labai daug laiko bus kartu.

Ji išleido keistą gomurinį garsą, primenantį užgniaužtą klyktelėjimą.

- Mergyte, tau tikrai bloga. Gal verčiau perleiskime užduotį kam nors kitam, - paerzino Metas.

- Tik pamėgink! - kiek per garsiai sušnypštė

Kloja.

Nikis M. – tiksliau ponas Madeira, jos *svečias*, jos *darbas* – pažvelgė į juos.

– Nusiramink, Kloja, – lūpų kampeliu perspėjo Džefas. – Tėtis nori, kad sandoris įvyktų, todėl jo noriu ir aš. Madeira ir jo muzikos kompanija – kurorto žingsnis į šlovę. Tavo pareiga jį įtikinti, kad jam reikia mūsų.

Sesuo piktai dėbtelėjo į Džefą.

– Taip tikiesi mane nuraminti?

Metas nusijuokė.

– Tiesiog būk savimi, sesute. Jis vyras. Tu jam patiksi.

Kloja prikando lūpą. Ji daugybę bemiegių naktų svajojo patikti Nikiui M., bet broliai ne tai turėjo omenyje.

– Pone Madeira, – ištiesė ranką Džefas. – Sveiki atvykę į Piratų įlankos kurortą *Casa Larga*. Aš – Džefris Harperis, kurorto ir restorano direktorius.

Nikolas pasidėjo telefoną ir abu vyrai paspaudė rankas.

– Turbūt prisimenate Metą, pilotą, atskraidinusį jus iš Los Andželo, – tarė Džefas.

Kol Džefas rūpinosi šeimos kurortų imperija, Metas atsidavė aistrai skraidyti. Jis siūlė skry-

džius ypatingiems kurorto svečiams ir pagelbėdavo vietiniams, jei prireikdavo.

- Žinoma. Skrydis buvo trumpas ir malonus. Jūs - labai geras pilotas.

Nikolas paspaudė ranką ir Metui.

Ak... tas balsas! Sodrus ir melodingas brazilškas portugalų kalbos akcentas Klojos fantazijose skambėjo tikrai ne kartą. Ji svajojo, kad Nikolas nusiimtų akinius nuo saulės. Troško išvysti jo akis.

Liaukis! - perspėjo save Kloja. Nedera trokšti pamatyti jokių jo kūno vietų. Pati sau paliepė laikytis atokiau nuo vyrų ir buvo pasiryžusi pažadą ištesėti. Žiūrėti galima, bet jokiais veiksmais nepasiduoti aistroms.

- Tėtis atsiprašo, kad nepasitiko jūsų pats. Jis ne itin gerai jaučiasi, - liūdnai pranešė Džefas.

Švelniai pasakyta. Kai Kloja paskutinį kartą užsuko pažiūrėti, kaip laikosi tėvas, šis sėdėjo savo kambaryje užtrauktomis užuolaidomis ir stengėsi nenugrimzti į juodą liūdesio liūną.

Tėvas kelis dešimtmečius kovojo su negydyta depresija. Kloja dar vaikystėje susidurdavo su pavojingu ligos poveikiu, dar iki to, kai neatlaikiusi įtampos iširo tėvų santuoka, bet po skyrybų Kloja paliko dvarą kartu su motina.

Mergina nesuvokė, kaip serga tėvas, kol nepamatė ligos iš arti. Jei jam artimiausiu metu nepagerės, Kloja, nepaisydama tėvo norų, paves jį namus psichiatrą, kad ir ką maltų nelmtas gandų malūnas. Ervė Harperis – įtakingas vyras, kurio įsakymų nepaisyti drįsdavo vos vienas kitas, tačiau duktė dėl jo nerimavo, todėl buvo pasiryžusi padaryti viską, ko prireiks, kad tik padėtų.

– Labai blogai. Tikėjausi pasikalbėti su didžiuoju Erve Harperiu. Be to, turiu klausimų apie jo atsiųstą sutartį, – apgailestavo Nikolas.

– Per jūsų viešnagę pasitaikys proga, – ramiai patikino Džefas. – Čia Kloja, kurorto renginių vadovė. Ji šią savaitę pasirūpins visais jūsų poreikiais.

Džefas turėjo omenyje *verslo* reikalus. Tai kodėl jos akys staiga ėmė bėgioti Nikolo kūnu? Plačiais pečiais, lieкну liemeniu... sukaupusi valią ji pažvelgė Nikolui į veidą. Vyras stebėjo ją.

Klojos skruostai išraudo. Nugara nusruveno prakaito lašai.

Ji ištiesė ranką ir labai apsidžiaugė, kad ši nevirpa.

– Sveiki atvykę į *Casa Larga*.

- Kloja. Man šis vardas patinka.

Nikolas pasikėlė tamsius akinius ir į ją įsmigo pilkai mėlynos akys – regis, sutirpo visi viduriai. Jei neišmoks kvėpuoti jam esant šalia, tikrai nualps.

Nikolas ilgokai palaikė jos ranką. Tai brazilškas paprotys ar ji pati nenorėjo ištraukti rankos? Kloja ištraukė delną, bet akių atplėšti nepajėgė. Ji dažnai susimąstydavo, kas nutiko berniukui, kad jo pilkos akys spindėjo šitokiu ilgesiu. Prieš ją stovintis vyras tebežiūrėjo tuo žvilgsniu, bet jis buvo sumišęs su brandžiu supratingumu, atrodė, kad Nikolas tiksliai žinojo, ką ji galvoja. Jo antakiai pakilo, tarsi būtų pajutęs joje pulsuojančią beviltišką aistrą.

O Dieve, negi jis tikrai žino, kokios mintys sukasi Klojos galvoje?

Nes ji staiga panorė dėl jo sulaužyti visas taisykles.

Metas greta sukikeno.

- Po šimts, kai kas, pasirodo, yra rimčiau, nei maniau. Verčiau eisiu ir padovanosiu žmonai šiek tiek meilės. Pasimatysime vėliau.

Eidamas prie motociklo jis parodė Klojai pakeltus nykščius.

Juk Metas nemano, kad svečias ja susižavė-

jo? Nikolas Madeira susitikinėdavo su garsiausiomis manekėnėmis ir muzikos žvaigždėmis. Nors Kloja – didžiosios Harperių imperijos paveldėtoja ir itin populiarus žymybių jogos trenerė, tačiau ne manekėnė. Ji retai daždydavosi ir tikėjo, kad dvasinis pabudimas padeda sustiprinti vidinį žmogaus grožį. O štai Nikolas susitikinėdavo su moterimis, turinčiomis pasamdytus profesionalius makiažo specialistus.

– Prašom čia, pone Madera, – Džefas pamojo Nikolui eiti į vidų.

Nikolas stabtelėjo ir taip į ją pažvelgė, kad užkaito oda.

– Damoms pirmenybė.

Eidama priekyje Kloja svarstė, kur dabar jo žvilgsnis – gilioje palaidinės iškirptėje, atidengiančioje nugarą, ar ant užpakaliuko, o gal jis žiūri į dešimties colių sietyną virš galvų?

Džefas nusivedė svečią į fojė, kur ant marmuro stalo buvo išdėlioti pastatų planai.

– Savaitės pabaigoje restoranas oficialiai atsivers lankytojams. Tačiau personalas mielai jus aptarnaus dabar. Jiems reikia pasitreniruoti.

– Žinoma, nemokamai, – tyliai ištarė Kloja ir pasitraukė netrukdydama Džefui imtis darbo.

Suzvimbė Nikolo telefonas. Jis žvilgterėjo į žinutę ir papurtęs galvą vėl atsisuko į juodu.

- Atleiskite. Darbas.

Kloja tikėjosi per viešnagę padėti jam atitrūkti nuo darbo. Nikolas - žymus muzikos prodiuseris, bet visi nusipelno trumpo atokvėpio. Jos, kaip pramogų vadovės ir jogos trenerės, asmeninė misija yra padėti žmonėms gyventi šia akimirka. Atsipalaiduoti.

- Gal papasakotumėte apie šou? Tai padėtų man numatyti, kokių pramogų reikia paruošti dalyviams, - paprašė Kloja.

- *Jei* mes pasirinksim tam šou Harperių kurortą, - atsakė Nikolas. - Svarstome tris pasiūlymus.

- Ak, suprantu, - Kloja pažvelgė jam į akis. - Norėjau padėti jums apsispręsti. Ir, žinoma, pasirinkti mus.

- Įdomu.

Jis šyptelėjo ir Kloja susimąstė, ką reikštų iš tikrųjų pabučiuoti šias lūpas.

- Tai realybės šou „Širdies daina“, - nuo jo balso šurpo Klojos nugara. - Dešimt dainų atlikėjų ir kūrėjų gyvens kartu prabangiuose apartamentuose, kurs dainas ir varžysis dėl milijono dolerių muzikinės sutarties.

- Man patinka, - tarė Kloja.

- Mes gerai nusimanome apie realybės šou.

Galime padėti, kad jūsiškis taptų populiarius, - įsiterpė Džefas, primindamas savo patirtį - jis buvo rengėjas šou „Lovos paslaptys“, kur slapta kamera kritikuodavo prabangius viešbučius. - Peržiūrėkime viešbučio brėžinius ir aptarkime, kur dalyviai galėtų praleisti laiką, kur galėtumėte įkurdinti filmavimo grupę. Kurortas bus pasirengęs priimti svečius po aštuonių mėnesių, bet jei šou norite pradėti anksčiau, *Harper Industries* pasistengs...

Kol Džefas kalbėjo, o Nikolas tyrinėjo planus, Kloja stebėjo jį.

Barzda trumpai kirpta, plaukai tamsūs, vešlūs ir trumpi. Pečiai platūs. Jos paauglystės meilė subrendo, tačiau žvilgsnis vis dar pajėgė vesti ją iš proto.

Jai Nikis M. visada buvo daugiau nei plakatas. Kloja kažkada laikė save dainų kūrėja ir nuoširdžiai vertino Nikio M. talentą. Jis padėjo Klojai, baugščiai mergaitei, ištrūkti iš *savų* patamsių ir pažadino vaizduotę. Jis įkvėpė jos širdį mielais žodžiais ir nuostabiomis melodijomis. Ji buvo skolinga daugiau, nei jis kada sužinos.

Tačiau dabar ji neturėjo jokio reikalo fantazuoti apie Nikolą. Neketino su niekuo susitikinėti, kol gyvenimas sugrįš į vėžes. Jai reikia išmokti mylėti save, tik tada galės pamilti ką nors kita. O iki tol? Nemiegos su jokių vyrų. Net su tokiu pašėlusiai gundančiu kaip Nikis M. Jai reikia atlikti savo darbą.

Tėvas paskyrė užduotį – parodyti svečiui visa, ką Piratų įlanka gali pasiūlyti, kad jis sutiktų kurorte filmuoti savo realybės šou. Tėtis pasakė tiksliai taip: „Neleisk tam vyrui išvažiuoti nepasirašius sutarties, Kloja. Aš tavimi pasitikiu.“

Kloja visą gyvenimą beviltiškai stengėsi įtikti tėvui ir kaskart vis susikirsdavo. Širdies kampeleje tebesvarstė, ar prieš daug metų, po skyrybų, tėvas ją išvarė iš Piratų įlankos, išsiuntė gyventi su motina dėl to, kad Kloja buvo nepakankamai gera vadintis Harper.

Praeityje tėvas palaužė mergaitės dvasią. Jis sugriovė jos šeimą, išsiuntė ją ir atėmė muziką, kurią ji taip mėgo. Tačiau Kloja surado savo kelią per jogą, darė viską, ką reikėjo, kad pasveiktų. Netgi visai neseniai sugrįžo namo ir atkūrė santykius su vyresniais broliais. Buvo pasiryžusi įrodyti, kad yra verta žymiosios savo šeimos pavardės....